

SUPPLEMENT TO THE QUEBEC GAZETTE.



SUPPLEMENT A LA GAZETTE DE QUEBEC.

THURSDAY, MAY 22, 1794.

JEUDI, LE 22 MAI, 1794.

ly adopted to prevent the partiality that might result from *simpliciter* command.—At Saint Antoine thirty Volunteers offered themselves from Captain Marchesseau's company.—It is not to be doubted, but so laudable an example will be much followed; and, if occasion should require, and the drafts be ordered to march, that the only contest will be, who shall be most zealous in defence of their Country, and the acknowledged happiness which they enjoy under so mild a Government.

Letters received since our last confirm the accounts we then gave of the language held by our neighbours in Vermont respecting the attack and plunder of this Province. And we think it our duty again to call the public attention to a circumstance so important to the Security of the Property and the welfare of the Inhabitants of Lower Canada.

PORT OF QUEBEC.—INWARD.

May 17.—Brig Hawk, Edmund Macy, Master; in 18 days from Halifax, Cargo, rum and sugar, addressed to Mr. Stephens, Passenger.

—17.—Schooner Queen, John Pryor, Master; in 14 days from Halifax, Cargo, rum and molasses, addressed to the Captain.

—20.—Ship Parr, John Kelly, Master; in 11 days from Halifax, Cargo, rum, sugar, molasses, pitch and tar, addressed to Mr. Cochran, senr.—Passengers, Mr. Cochran, senr. Mr. Cochran, junr. & Mr. Rowe.

* * Advertisements unavoidably omitted, will be inserted in our next.



RUN away from the Subscriber, at New Richmond in the district of Gaspé on Saturday the 29th of April, A NEGRO MAN named Isaac, who calls himself Charles some times: He is about five feet eight or ten inches high, speaks good English and some broken French and Micmac, aged about thirty-eight or forty years, has lost some of his fore-teeth, and has the ends of both his great toes frozen off. Whoever will take up said Negro and confine him in any of the jails or prisons in the province of Lower Canada, and notify the Subscriber by the earliest opportunity, shall receive a Reward of TWENTY DOLLARS, as the said Negro has been guilty of theft and many other misdemeanors.

AZARIAH PRETCHARD, senr.

NOTICE is hereby given to the Public, that the Subscriber has purchased from Messrs. Desbarats, father and son, a Lot and House thereon, situate in the town of Three Rivers, on the banks of the river St. Lawrence; all persons therefore who may have claims on the same, either by mortgage or other right or incumbrance whatsoever, are hereby required to acquaint the Purchaser thereof between this and the 25th day of July next, on failure whereof he will avail himself of this advertisement.

Quebec, 19th May, 1794.

LOUIS CHORET.

C. C. HALL, & Co.

BEG leave to inform their Friends and the Public in general, that their STOCK on hand at present, will be sold at very reduced Prices—(as they expect an extensive Assortment by first Vessels from London)—Consisting of,

Calicoes, Chintzes and Furniture Cottons, Dimities, Muslins, and Quiltings, Book and Jaconet Muslins, Striped, Check'd and sprig'd ditto, Scotch Dowlas, Sheetings, &c. &c.

They request all persons indebted them to make immediate payment—the Partnership here being dissolved—obliges them to close all Accounts.

Quebec, 22d May, 1794.

DISTRICT OF } **B**y virtue of sundry Writs of Execution issued out
THREE RIVERS. } of His Majesty's Court of Common Pleas for the aforesaid district, at the suit of Pierre Sicard Derive, Esquire, and Charles Lore, against the goods, moveables, lands and tenements of François Joseph Lemaitre Duaine, junior, to me directed, I have seized and taken in execution, as belonging to the said François Joseph Lemaitre Duaine, all the rights that may belong to him in the Fief and Signiory of Pierre-Ville, situated on the south shore of the river St. Lawrence, in the county of Buckinghamshire, in the aforesaid district, containing in all one league and a half in front by a league in depth, including the river St. Francis which runs across the said Fief in the middle of its depth; the said rights consisting in three fourths, or thereabout, of the whole of the said Fief, which is held directly from His Majesty's demesne, with every honorary and profitable right thereto annexed. Also, a piece of land making part of the said Fief Pierre-Ville, the grist-mill thereon erected worked by water, and other buildings. Now I do hereby give notice, that the above described premises will be sold and adjudged by public auction to the highest bidder in the Court-house in this city, on Tuesday the sixteenth day of September next, at ten o'clock in the forenoon: at which time and place the conditions of sale will be made known by

A. BADEAUX, Sheriff.

All and every person or persons having claims on the above described premises by mortgage or other right or incumbrance, are hereby required to give notice thereof, in writing, to the said Sheriff, at his office in Three Rivers, before the day of sale.—Three Rivers, 12th May, 1794.

conteste sera à qui montrera le plus de zèle pour la défense de la patrie, et le bonheur reconnu dont ils jouissent sous un Gouvernement si doux.

Des lettres reçues depuis notre dernière confirment le récit que nous donnâmes alors du langage que tiennent nos voisins de Vermont touchant l'attaque et le pillage de cette Province. Nous croyons qu'il est de notre devoir de rappeler de rechef à l'attention du public une circonstance si importante à la sécurité et au bien-être des habitants du Bas Canada.

* * Les avertissements qui ont été inévitablement omis seront insérés dans notre prochaine.

LES Dames Religieuses de la ville des Trois-Rivieres, Seigneures de la Riviere du Loup, sur le lac St. Pierre, avertissent par ce présent, tous ceux des tenanciers de la dite riviere du Loup, qui leur doivent, soit pour arrerages de rentes, ou lots et ventes, de les satisfaire au plutôt, sans quoi elles feront dans la delagréable nécessité de les faire poursuivre en loi.

Comme aussi elles avertissent tous ceux des dits tenanciers, qui ont des prises de possession, Billets, ou procès verbaux pour de nouvelles concessions, de venir en prendre titres en forme, sous deux mois de la date du présent avertissement, passé lequel tems, tous les dits billets, prises de possession, ou procès verbaux sont déclarés nuls, et les dites terres seront concédées à d'autres, sans plus amples avis.

AUX TROIS-RIVIERES, 29me. Avril, 1794.



IL s'est ENFUI de chez le Souffigné à N Richmond dans le District de Gaspé, Samedi le 29 Avril, un NEGRE nommé ISAAC, qui se donne le nom de Charles quelques fois. Il a environ 5 pieds 8 ou 10 pouces de haut, parle bon Anglais et un peu Français et Micmac. Il est âgé d'environ 38 ou 40 ans, a quelques Dents de devant de manque, et a eu le bout de ses gros Orteils gelé. Quiconque arrêtera le dit Negre, et le fera enfermer dans quelque Prison dans la Province du Bas Canada, et en informera le Souffigné par la première occasion, recevra vingt Pistres de récompense, attendu que le dit Negre est coupable de vol et de plusieurs autres fautes.—AZARIAH PRETCHARD, l'aîné.

LE Public est averti que le Souffigné a acquis des Sieurs DESBARATS Pere et fils une Maison et emplacement situés dans la ville des Trois Rivieres sur le bord du Fleuve St. Laurent; Ceux qui peuvent avoir des prétentions sur les dits emplacement et maison soit par hypothèque ou autrement, sont requis d'en informer le dit Acquéreur Souffigné d'ici au 25 de Juillet prochain, faute de quoi il se prévendra du présent avertissement.

Quebec, 19 Mai, 1794.

LOUIS CHORET.

C. C. HALL, & Co.

PRENNENT la liberté d'informer leurs amis et le Public en général, que le fond de commerce qui leur reste sera vendu à des prix beaucoup réduits, attendu qu'ils attendent un ample assortiment par les premiers vaisseaux de Londres.—consistant en

Indiennes Calicoes, Chintzes, Indiennes à manches, Basins, Mousselinettes, Coutils, Mousselines Jaconettes et autres, Cottons rayés, carrautés et brodés, Toiles d'Ecosse, &c. &c.

Ils prient tous ceux qui leur doivent de les payer incessamment. La Société d'ici étant dissoute, ils sont obligés de clore tous leurs comptes.

QUEBEC, 22 Mai, 1794.

DISTRICT DES } **E**n vertu de divers Ordres d'exécution, émanés de
TROIS RIVIERES. } la Cour des Plaidoyers communs de Sa Majesté du fudist District, à la poursuite de Pierre Sicard Derive Ecuyer et de Charles Lore, contre les Biens, Meubles, Terres et Possessions de François Joseph Lemaitre Duaine fils, à moi adressé, j'ai fait et pris en exécution comme appartenant au dit François Joseph Lemaitre Duaine, tous Droits qui peuvent lui appartenir dans le Fief et Seigneurie de Pierre ville, situé du côté Sud du Fleuve St. Laurent, dans le Comté de Buckinghamshire, fudist District, contenant en Total une Lieue et demie de front, sur une Lieue de profondeur, compris la Riviere St. François, qui traverse le dit Fief par le milieu de sa profondeur; les dits Drois consistants en les trois quarts, ou environ, du Total du dit Fief; lequel relève en plein Fief du Domaine de Sa Majesté. Avec les Droits honorifiques et lucratifs, annexés aux dits Drois. En outre un Terrain, faisant partie du dit fief Pierre-Ville, le Moulin à Farine dessus construit, tournant par Eau, et autres bâtiments. Or, je donne avis par le présent, que les Premises sus-désignées seront vendues publiquement et adjugées au plus haut Encherisseur, en la Chambre d'Audience de cette Ville, Mardi le seizième jour de Septembre prochain, à dix heures du matin; auxquels temps et lieu les conditions de vente seront énoncées par,

A. BADEAUX, SHERIFF.

Tous ceux qui peuvent avoir des prétentions sur les dites premises, par hypothèque, servitude ou autrement, sont requis d'en donner avis par écrit au dit Sheriff, à son Bureau, dans la ville des Trois Rivieres, avant le jour de la vente.—Trois Rivieres, 12 Mai, 1794.

MIDDLE AGED MAN, (who can get a good Character if required,) and is able to Cure any Diseases in HORSES, and is allowed to be the best Farrier in Lower-Canada; Begs leave to acquaint the Public in general, that such as may favour him with any business in the Farriery Branch may depend on the strictest attention being paid by their humble servant,
GEORGE SWEENEY.

Any person wishing to employ the above Subscriber will find him at Mr. RALPH GRAY's, near Beauport.—*Quebec, 21st May, 1794.*

PAINTING AND DRAWING.

RALPH RITCHIE having obtained a thorough knowledge of the Art of *Painting* in general, flatters himself with the encouragement of a generous Public. He will undertake *Houfe, Carriage & Sign Painting*, on very moderate terms. *Coats of Arms, Crests & Cyphers* on Carriages, &c. executed in the neatest manner. **LADIES and GENTLEMEN**, wishing to practise or learn the Art of **DRAWING** Flowers, Shrubs or Landscapes may receive instructions at fixed hours either by the Month or Lesson, being determined to give close application to his business, he hopes for liberal encouragement.

For further particulars enquire at Mr. **WILLIAM RITCHIE**, N° 17, Fabrique Street, Upper-Town.—*QUEBEC, 8th May, 1794.*

THIS is to give Notice to all those Inhabitants of the City and Banlieu of Quebec, who by Law are required to enroll themselves in the **BRITISH MILITIA**, and at present do not belong to any Company, that they forthwith give in their Names to the undersigned Adjutant, at his Houfe N° 25, Mountain-street, in order that they may be appointed to some Company, otherwise they will be prosecuted as the Law directs.

By Order of the Commanding Officer,
Quebec, 8th May, 1794. **WM. LINDSAY, jun.**
Enfn. & Adjutant, B. M.

THE Subscriber duly elected Curator to the Estate of the late **JOHN RENAUD**, Esq. Grand Voyer for the District of Quebec, requests all those who have Claims against the said Estate, to send them in immediately duly authenticated; and all those indebted thereto, are in like manner requested to make immediate payment, in failure whereof, their accounts will be put into a Lawyers hands, without loss of time.

Quebec, 2d April, 1794. **JOHN MURE.**

For **SALE** by **JAMES CALDWELL**,

A Small parcel of High Flavoured Old **CONIAC BRANDY**—SHRUB of different Qualities—Double and Single Refined **LOAF SUGAR**—**MADEIRA WINE**, pr. Pipe, Quarter Cask, or Dozen, AND a small quantity of old **JAMAICA RUM**.
Montreal, 31st March, 1794.

To **LET** for one or more Years.

 **WM. GRANT'S HOUSE** in St. Roc, lately occupied by Mr. LANE, with the Out-houses, Garden and Grass Field belonging to it.—Enquire of Mr. GRANT in Palace-Street.—*Quebec, 12th May, 1794.*

FOR SALE,

By **JOHNSTON AND PURSS,**

A few Puncheons **MELASSES** of an Excellent Quality.
Quebec, 29th April, 1794.

To be **SOLD** by Private Sale.

 **AN** Elegant COUNTRY SEAT, only two miles distant from Montreal, situated on the Côte St. Antoine, containing one and an half acre in front, and 37½ in depth, joining on one side Philip Le Duc, and on the other Louis St. Germain, in front to the Poor of L'Hotel Dieu, and behind to Mme. Duffy the Widow, upon which is a stone house of 34 feet square, a new barn, a horse and cow stable, &c. As likewise an orchard 1½ acres in front and 4 in depth, with a great quantity of cherry trees, and a cider press, meadows, which commonly produce 1500 bundles of hay, and may easily be augmented to many thousands more. The prospect of this situation is charming, and fit for any Gentleman. There is also a fine well and spring.—For particulars enquire of **JOHN MONTGOMERY**, Proprietor of the premises.—*Montreal, 1st May, 1794.*

As likewise to be Sold by the same:

1^{re}. A Lot of Ground situated in St. Joseph's suburb, of 31 feet in front and 60 or thereabout in depth, facing the walls before and street, and behind Mr. Delard, joining on one side Francis Roy, and on the other John Bte. Biron, upon which are built a commodious stone house with a stable, &c. very elegant and convenient for any Merchant.

2^{de}. Another Lot adjoining the former of 50 feet in front, and perhaps more, and 75 feet in depth, and more, if there is any, on which are built a log-house and other buildings, facing in front the walls, and behind Mrs. Denis La Ronde and Delard, joining on one side said John Montgomery, and on the other John Empey, blacksmith.—For the particulars inquire of the Proprietor upon the premises.
Montreal, 1st May, 1794.

QUEBEC: Printed by **JOHN NEILSON**, N° 3, Mountain-Street.

UN HOMME de moyen âge, (qui peut se procurer un bon Caractère sion l'exige.) Il peut guérir les chevaux de toutes sortes de maladies, et il est reconnu pour le meilleur Mârchal de cette Province. Il informe le public que ceux qui voudront le favoriser de leur emploi peuvent compter sur la plus vigilante attention de la part de leur humble Serviteur,
GEORGE SWEENEY.

N. B. Sa résidence est chez Mr. RALPH GRAY, près de Beauport.
Quebec, 21 Mai, 1794.

PEINTURE ET DESSIN.

RALPH RITCHIE ayant acquis une connaissance parfaite de l'art de peindre en général, le flatte de l'encouragement d'un public généreux. Il entreprendra de peindre les *Maisons, Voitures, et Enseignes* à des conditions très modérées. Les *Cottes d'armes, Crêtes et Chiffres* sur les *Voitures, &c.* seront exécutées de la manière la plus propre. Les **DAMES** et **MESSIEURS** qui souhaiteront pratiquer ou apprendre l'art de **DESSINER** des fleurs, arbrisseaux ou Paysages, pourront recevoir des instructions à des heures fixées, soit par mois ou par leçon; étant déterminé de donner toute son attention à sa profession, il espère un encouragement libéral.

Pour plus ample information, il faut s'adresser chez Mr. *William Ritchie*, N° 17 Rue de la Fabrique à la Haute Ville.—*Quebec, 8 Mai, 1794.*

De l'Imprimerie à Quebec le 7 May 1794.

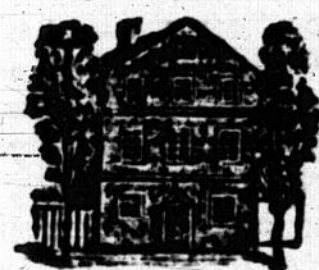
CEUX qui doivent à l'Imprimeur sur le Route de Quebec à Montreal, soit pour Souscriptions de la Gazette ou autrement, sont priés de payer à Mr. **PIERRE XAVIER BOIVIN**, qui est autorisé de recevoir les Paiemens et donner quittances, et qui part exprès pour faire le recouvrement des dites dettes.

LE Souffigné, dûment élu Curateur de la Succession de défunt **JEAN RENAUD**, Ecuyer, Grand Voyer pour le District de Quebec, prie tous ceux qui ont des prétentions contre la dite Succession, de les envoyer immédiatement dûment authentiquées, et tous ceux qui doivent à icelle sont pareillement requis de payer incessamment, faute de quoi leurs comptes seront mis entre les mains d'un Avocat sans autre avis.
Quebec, 2 Avril, 1794. **JOHN MURE.**

À VENDRE par **JAMES CALDWELL**,

UNE petite Quantité d'**EAU-DE-VIE** de **CONIAC**, de haut goût, du *Shrub* de différentes qualités, du Sucre en Pains simple et double raffiné, du Vin de Madère en Pipes, en Quarts ou à la douzaine, et une petite Quantité de vieux Rum de la Jamaïque.
Montreal, 31 Mars, 1794.

À LOUR pour une ou pour plusieurs Années,



LA MAISON de **WILLIAM GRANT** à St. Roc, ci-devant occupée par Mr. Lane, avec les bâtimens en dépendant, Jardin, et pâturage appartenant à icelle. Il faut s'adresser à Mr. GRANT, rue du Palais.—*Quebec, 12 Mai, 1794.*

À VENDRE.

Par **JOHNSTON & PURSS.**

Quelques Tonnes de Melasse d'une excellente qualité.
Quebec, 29 Avril, 1794.

À VENDRE de Gré à Gré.

 **UN** joli bien de Campagne éloigné seulement de deux miles de Montréal, situé à la côte de St. Antoine, contenant un arpent et demi de front sur 37 et demi de profondeur, joignant d'un côté Philippe le Duc, et de l'autre à Louis St. Germain, par devant aux pauvres de l'Hotel Dieu, et par derrière Madame. Veuve Duffy, sur lequel sont construits une Maison en pierre de 34 pieds en carrée, une Grange neuve, une Ecurie et étable, un Verger d'un arpent et demi de front, sur quatre en profondeur, garnie d'une grande quantité de cerisiers de France, un hangard pour un pressoir, des prairies qui donnent ordinairement 1500 bottes de fin foin, et peuvent être aisément augmentées à plusieurs milliers.

Sa situation et le prospect y sont charmants, et convenables pour aucune personne, même de distinction.—Pour les conditions il faut s'adresser à Jean Montgomery propriétaire du bien sus-dit.

MONTREAL, 1 Mai, 1794.

Pareillement à Vendre par le même Souffigné.

1^{er}. Un Emplacement situé au Faubourg St Joseph, de 31 Pieds de front sur 60 ou environ de profondeur, par devant à la Rue vis-à-vis les Murs de cette Ville, et par derrière à Mr. Delard, joignant d'un côté à François Roy, et de l'autre côté à Jean Bte. Biron, sur lequel sont construites une Maison de pierre, avec une Ecurie &c. très convenables pour un Négociant,

2^{me}. Un autre Emplacement joignant le premier de 50 Pieds de front sur 75 de profondeur, ou plus s'il s'y trouve, sur lequel est bâtie une Maison en bois, et autres bâtimens, par devant à la Rue vis-à-vis les Murs de la Ville, et par derrière aux Messrs. Denis Laronde et Delard, joignant d'un côté le dit Sr. Montgomery, et de l'autre côté à Jean Empey Forgeron. Pour les particularités il faut s'adresser au Propriétaire Souffigné sur les lieux susdits.

À Montreal, 1er Mai, 1794.

QUEBEC: chez **JOHN NEILSON**, N° 3, Rue la Montagne.